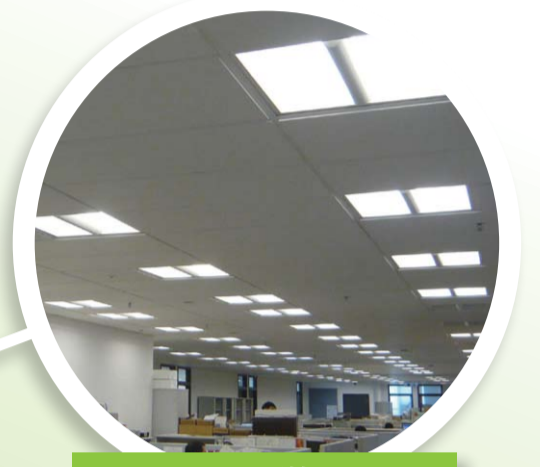


《建築物能源效益條例》 於2012年9月21日起全面實施

The Buildings Energy Efficiency Ordinance
comes into full operation on 21 September 2012



空調裝置
Air-conditioning installation



照明裝置
Lighting installation



電力裝置
Electrical installation



升降機及自動梯裝置
Lift & escalator installation



- 屋宇裝備裝置須符合建築物能源效益守則。
- 商業大廈業主須每十年進行一次能源審核。
- 有關詳情，請參閱機電工程署網頁：
<http://www.emsd.gov.hk>

- Building services installations should comply with the Building Energy Code.
- Owners of commercial buildings should undergo energy audits once every 10 years.
- For details, please visit EMSD's webpage:
<http://www.emsd.gov.hk>



機電工程署
EMSD

